

August 15, 2002
Volume 1, Issue 1

Velika Gospa Newsletter

St. Jerome Croatian Catholic Church, Chicago
www.stjeromecroatian.org

Our Lady of Sinj - Gospa Sinjska

- Velika Gospa at St. Jerome's.



Grand Marshal 2
Cardinal's Letter 2
Gospa Sinjska 3

St. Jerome
2823 S. Princeton
(Cardinal Stepinac Way)
Chicago, IL 60616
Phone: (312) 842-1871
Fax: (312) 842-6427

For all parish events
please visit:

www.stjeromecroatian.org

Mention the word Croatian to people in Chicago, and the next thing they'll say is "Velika Gospa". Velika Gospa and being Croatian go hand-in-hand. This day (August 15th) is to Croatians what St. Patrick's Day is to the Irish, or what Columbus Day is to the Italians. The tradition of Velika Gospa originated in the town of Sinj, Croatia. History tells us that in the year 1716, the barbaric armies of the Turkish Empire were advancing toward the town. Their plan was to capture Sinj and press forward. The Turks hoped, to conquer all of Europe. The

people of Sinj, fearing certain annihilation in the face of overwhelming odds implored the intervention of the Blessed Mother. Throughout the night of August 14th, they prayed before the portrait of the Virgin Mary then called "Our Lady of Grace." The following morning, Assumption Day, August 15th, an apparition of a beautiful lady, whom the faithful recognized as the Blessed Virgin Mary, appeared in the sky. The Turkish soldiers became violently ill. They were unable to cross the river to Sinj, and

thus retreated. Through Our Lady of Sinj's miraculous intervention the attack was repulsed and the powerful Turks fled. Ever since that day the Croatians have maintained a unique love and devotion to Mary. Thousands of pilgrims still make the annual pilgrimage to the church in Sinj. This religious tradition was brought to Chicago in 1912 with the blessing of a new parish for Bridgeport: St. Jerome Croatian Church. It quickly became home to the members of the Gospa Sinjska Society. It was at this time that the Bradarich Brothers brought to St. Jerome's a copy of the picture of Our Lady of Sinj, and thus began our feast of Velika Gospa.

Our Guests this Year

We would like to welcome our guests to the Assumption Feast Procession and High Mass: Bishop John Gorman, who celebrates the 50th anniversary of his priesthood this year; Fr. Marko Puljic, Custos of the Franciscan Custody; Fr. Dusko Moro, PhD, from Sinj, Croatia, main celebrant of the High Mass; Fr. Zeljko Tanjic, professor of theology at the University of Zagreb, Croatia; and all other guest priests, as well as dignitaries, city officials, members of parish societies and organizations, schools,

clubs and lodges, parishioners, guests, and friends. We also welcome visitors who have come from other states to celebrate with us. Some have come from as far away as California, Texas, Florida, Arizona, Minnesota, and New York.

A heartfelt thank you to all who participated and helped in any way to make this Velika Gospa feast so special. May Our Lord and His Blessed Mother bless you always.

Coming Events

• Our **90th Anniversary** banquet will be held on **Sunday, October 6, 2002**, at the Sheraton Hotel following a Mass celebrated at St. Jerome Church at 2 P.M. If you have not received your invitation, please contact the rectory.

• In this jubilee year, we are planning a parish **pilgrimage** to Holy Hill on **Saturday, October 19th**.

• The parish is planning a **two-day retreat** for this **fall**.

Cardinal George's Letter

*Dear Brothers and Sisters
in Christ,*

In the midst of summer, the Church celebrates the feast of the Assumption of the Blessed Virgin Mary into heaven. Mary is the mother of Jesus Christ and, because we are members of Christ's Body, the Church, Mary is also our Mother. Jesus is not jealous of His Mother. He gives her to us to love us and to protect and pray for us.

Mary not only protects us as our Mother, she also goes before us on the path of discipleship. Mary points us to Jesus. If you really want to know a son, you should get to know his mother. Because she knows Jesus so well, Mary knows what it means to strive every day to take up the cross and follow him. She has completed

the path we are still on. Christ promised all his disciples that they would rise from the dead on the last day, as He rose from the dead after His Crucifixion.

We live in that promise. The Blessed Virgin Mary, alone of all Christ's disciples, has already been assumed bodily into Heaven. The Church celebrates this mystery of faith on August 15th. Mary's Assumption should give us courage to live fully, until our last day, as Christ's disciples in His Body, the Church.

Prayer to the Blessed Virgin Mary is part of every Catholic's life. The rosary is a chain which unites us from generation to generation (Lk. 1:48), meditating on the mysteries of Christ's life,

death and resurrection, uniting ourselves to Christ in our prayer to his mother. If your children do not know the "Hail Mary" by heart, this August 15 is a good time to teach them. Other prayers that are part of our lives are the Angelus, the Memorare, and the Litany of the Blessed Virgin Mary.

I would ask you, no matter where you attend Mass this August 15th, to pray to the Blessed Virgin Mary, assumed into heaven, to make of us a holy people, and better disciples of her divine Son. You and those you love are in my prayers. Please keep me and our Archdiocese in yours.

*Francis Cardinal George
Archbishop of Chicago*

Grand Marshal Marian Segvich

Mrs. Marian Segvich, nee Becich, was born in Chicago on August 13th, 1930, the youngest of 6 children, and was baptized at St. Jerome Church by Fr. Blaz Jerkovic. Her parents, Jozo Becich and Jakica Gruica, were born in Croatia and emigrated to America (1912, 1914). They were staunch Catholics and lifelong parishioners of St. Jerome. Jozo was instrumental in fundraising for the large stained-glass window of St. George above our church's main entrance. Jakica was a devoted member of the parish.

Marian entered St. Jerome School in 1936, made her First Holy Communion in 1939, and was confirmed in 1941. In 1944, when Fr. Skoko was pastor and Sr. Barbara was the principal, Marian graduated from St. Jerome School. She then attended St. Mary of Perpetual Help High School, graduating in 1948. On November 26th, 1955, in a ceremony presided over by Fr. Vistica, she married Anthony Segvich, whose parents were also Croatian-born immigrants, at St. Jerome Church. They had 3 children: Michael (Deborah), Carl, and Darlene (Billy White). All are

graduates of St. Jerome School. Marian is blessed with 5 grandchildren. Her husband passed away in 1999.

She is a member of club Poljica, and also belonged to the following organizations: Children of Mary, Young Ladies Sodality, and St. Jerome Home School Association, where she served as President in 1980. A lifelong parishioner of St. Jerome and resident of Bridgeport, Marian participated in every Velika Gospa procession throughout the years, with the exception of 1958 when she had just given birth.

She has traveled to Croatia several times to visit her many relatives.

Her service to our parish continues today. Marian is a valued asset to our parish community. Congratulations to Marian Segvich on being our Grand Marshal. We are honored to have her lead our Velika Gospa procession this year, and happy to count her among our St. Jerome Parish members.

Gospa Sinjska

Ako nekome u Chicagu spomenete riječ "Hrvati", prvo što će vam odgovoriti bit će "Velika Gospa". Doista, ovdje biti Hrvat i Velika Gospa idu ruku pod ruku. Hrvatima je Velika Gospa ono što je Ircima Sv. Patrick ili Talijanima Kolumbov dan.

Izvorno, Velika Gospa potječe iz Sinja, dalmatinskog gradića u Hrvatskoj. Znamo iz povijesti kako je barbarska turska vojska 1715. napadala na grad Sinj želeći ga osvojiti, nakon što je bio istrnut iz njihovih ruku. Turci su se u to vrijeme još uvijek nadali da mogu osvojiti Beč i ozbiljno zaprijetiti čitavoj kršćanskoj Europi. Prestrašeni puk u Sinju, ne mogući se uzdati u svoju vlastitu oružanu snagu pred brojnijim i moćnijim neprijateljem, obratio se molitvama za pomoć čudotvornoj Gospi

Sinjskoj, koje su sliku sa sobom nedavno donijeli bježeći pred Turcima iz ramskog kraja. Čitavu noć 14. kolovoza mnoštvo je vjernika usrdno molilo pred čudotvornom slikom Gospinom nazvanom "Gospa od milosti". Slijedećeg jutra (15. kolovoza, na dan Uznesenja BDM) na nebu se pojavila prelijepa gospođa, u kojoj je svatko prepoznao Majku Božju. Turski su se vojnici počeli razbolijevati, više nisu bili u stanju pregaziti rijeku Cetinu prema Sinju, te su se morali povući natrag. Možemo stoga reći da je turski napad odbijen samo uz intervenciju nebeske Zaštitnice: moćna turska vojska dala se u bijeg. Više nikada se Turci nisu povratili u Sinj, niti je njihovo kopito pregazilo planinu Kamešnicu.

Kroz ovih već gotovo 300 godina, hrvatski puk gaji osobitu pobožnost prema Majci Božjoj. Tisuće

hodočasnika, osobito iz Dalmacije i Bosne, hodočasti svake godine Gospi u Sinj. God. 1912. blagoslovljena je prva hrvatska crkva u Bridgeportu. Hrvati su dobili svoju crkvu sv. Jeronima. Ta je crkva uskoro postala stjecištem i za 600 članova Društva Gospe Sinjske. U to su vrijeme braća Bradarići nabavili kopiju slike Gospe Sinjske za crkvu sv. Jeronima. U crkvi je bio izgrađen jedan novi oltar i posvećen Gospi u čast. Koliko li su Hrvati bili sretni da se mogu moliti pred istom onakvom slikom pred kojom su se molili i u Domovini.

Kad su već dobili Gospinu sliku, odlučioše župljani slijediti i sinjsku tradiciju. Na 15. kolovoza 1913. održana je prva procesija kroz gradske ulice: kao i u Europi, nošena je ulicama slika Gospe Sinjske. Danas se Velika Gospa ne razlikuje previše od one izvorne. Srž je još uvijek slika Majke Božje Sinjske, te pobožne molitve upućene njoj.



Na dan Uznesenja BDM, na nebu se pojavila prelijepa gospođa, u kojoj je svatko prepoznao Majku Božju.

Grand Marshal Marijana Segvich

Gđa. Marijana Segvich (r.Becich), rođena je 13.kolovoza 1930. u Chicagu, kao najmlađa od šestoro djece, a u crkvi sv. Jeronima krstio ju je Fr. Blaž Jerković. Njezini roditelji Jozo Becich i Jakica Gruica rođeni su u Hrvatskoj i emigrirali u Ameriku 1912. i 1914. g. Bili su vjerni katolici i doživotni župljani Sv. Jeronima. Jozo je bio jedan od pokretača sakupljanja sredstava za veliki vitraž sv. Jure iznad glavnog ulaza u crkvu.

Marijana je krenula u školu sv. Jeronima 1936. godine,

primila je Prvu sv. pričest 1939. i krizmala se 1941. godine. Školu sv. Jeronima završila je 1944. godine, kad je Fr. Skoko bio župnik, a sestra Barbara upraviteljica. Zatim je krenula u gimnaziju Sv. Marije, koju je završila 1948. Fra Serafin Vištica vjenčao ju je 26. studenog 1955. u crkvi sv. Jeronima za Anthony Shegvicha, čiji su roditelji također hrvatski imigranti. Imaju troje djece: Michael, Carl i Darlene, koji su svi završili školu sv. Jeronima. Marijana ima petoro unučadi, a suprug je preminuo 1999. godine.

Članica je Kluba Poljica, a također je pripadala slijedećim društvima: Children of Mary, Young ladies Sodality i St. Jerome Home School Association, kojem je bila i predsjednica 1980. god. Cijelog života župljanka sv. Jeronima i stanovnik Bridgeporta, Marijana je sudjelovala u svakoj procesiji za Veliku Gospu, osim 1958. godine, kad je rodila svoje prvo dijete. U Hrvatsku je putovala nekoliko puta u posjetu brojnim rođacima. Njezina služba našoj župi nastavlja se i danas, Marijana je vrijedan oslonac u župnoj

zajednici.

Čestitke Marijani Segvich na dužnosti Grandmarshala. Počasćeni smo da ove godine ona vodi našu procesiju za Veliku Gospu, te sretni da je ubrajamo u članove naše župne zajednice sv. Jeronima.

Pismo kardinala Georgea

Draga braćo i sestre u Kristu,

Sredinom ljeta Crkva slavi blagdan Uznesenja Blažene Djevice Marije na nebo. Marija je majka Isusa Krista, a pošto smo svi mi članovi Kristova Tijela, Marija je i naša Majka. Isus nije ljubomorani na svoju Majku. On nam je daje da nas voli, štiti i moli za nas.

Ne samo da nas Marija štiti kao naša Majka, već nas ona i predvodi na apostolskom putu. Marija nas upućuje k Isusu. Ako zaista želite upoznati sina, morate upoznati njegovu majku. Budući ona dobro poznaje Isusa, Marija znade što znači svakoga dana nastojati ponijeti križ i slijediti ga. Ona je dovršila put na kojem se mi još uvijek nalazimo. Krist je obećao

svim svojim učenicima, da će oni ustati od mrtvih posljednjeg dana, kao što je i on uskrsnuo od mrtvih nakon raspeća. Mi živimo u tom obećanju. Blažena Djevice Marija, jedina od sviju Kristovih učenika, već je uznesena tijelom na Nebo. Crkva slavi tu tajnu vjere na dan 15. kolovoza. Marijino Uznesenje trebalo bi nas ohrabriti da živimo u punini do zadnjeg dana, kao Kristovi učenici u njegovom Tijelu, Crkvi.

Molitva Blaženoj Djevici Mariji dio je svakog katoličkog života. Krunica je lanac koji nas spaja iz generacije u generaciju (Lk. 1:48), razmišljajući o tajnama Kristovog života, smrti i uskrsnuća, sjedinjujući se s

Kristom u molitvi njegovoj Majci. Ako vaša djeca ne znaju napamet «Zdravo, Marijo», dobro je da ih naučite ovog 15. kolovoza. Ostale molitve koje su dio naših života su «Anđeo Gospodnji», «Memorare» i Litanije Blaženoj Djevici Mariji.

Zamolio bih vas, bez obzira gdje ćete pribivati Misi ovog 15. kolovoza, da molite Blaženu Djevicu Mariju, uznesenu na Nebo, da od nas učini svete ljude, bolje učenike njenog Božanskog Sina. Vi i oni koje volite ste u mojim molitvama, molim vas sjetite se mene i naše nadbiskupije u svojim molitvama.

Kardinal Francis George
Nadbiskup Chicaga
Kolovoz 2002

“ Ako vaša djeca ne znaju napamet «Zdravo, Marijo», dobro je da ih naučite ovog 15. kolovoza. ”
Kard. George

Ovogodišnji gosti

Od srca želimo dobrodošlicu našim gostima na procesiji za Veliku Gospu i na svečanoj Misi: Biskupu Johnu Gormanu, koji ove godine slavi 50. obljetnicu svećeničkog ređenja, fra Marku Puljiću, kustosu Hrvatske franjevačke kustodije, dr. fra Dušku Mori, našem gostu iz Sinja, predvoditelju današnjeg misnog slavlja, dr. vlč. Željku Tanjiću, profesoru na Katoličkom bogoslovnom fakultetu u Zagrebu, te svim ostalim gostujućim svećenicima, uglednicima, gradskim poglavarima, članovima župnih društava, klubova i udruga, župljanima, gostima i prijateljima. Pozdravljamo posebice naše goste koji su za Veliku Gospu stigli iz Texasa, New Yorka, Floride, Minesote, Kalifornije i drugih udaljenih mjesta. Zahvaljujemo svima koji su sudjelovali i pomogli na bilo koji način da ova proslava Velike Gospe bude tako posebna i uspjeta.

Župna fešta, 90. obljetnica župe u nedjelju 6. listopada ove godine. Svečana sveta Misa je u 2 sata poslije podne, a banket u Sheraton Hotelu u 5 sati.

Skori događaji

< Nadamo se i vjerujemo da ste svi primili naše pozivnice za veliku župnu feštu, 90. obljetnicu župe u nedjelju 6. listopada ove godine. Svečana sveta Misa je u 2 sata poslije podne, a banket u Sheraton Hotelu u 5 sati poslije podne. Ako niste primili pozivnicu, molimo javite nam se u župni ured. Hvala unaprijed.

< Naša ovogodišnja predavanja nastavljaju se u petak 13. rujna. Gost je Mr. Tim Staples, vrlo zanimljiv govornik i svjedok vjere.

< U ovoj našoj jubilarnoj godini planiramo opće župno hodočašće na Holy Hill u subotu 19. listopada. Molimo vas rezervirajte taj datum već sada.

Naša župa planira u ovoj jubilarnoj godini održati i duhovnu obnovu za župu u mjesecu studenom. Uskoro ćemo Vas obavijestiti i o tome.

< Unutrašnjost naše crkve nalazi se u završnoj fazi. U tijeku je obrada pokrajinskih oltara, oltara za svetojarište, pričesne ograde, krstionice i ambona za čitanje. Hvala Vam svima za pomoć i razumijevanje u ovom našem projektu. Hvala za sve vaše darove i ljubav. Nadamo se da će sve biti gotovo do naše proslave 6. listopada.

< Molimo vas da i dalje provjeravate događanja u župi na našoj vrlo posjećenoj web stranici: www.stjeromecroatian.org